

Jeudi 3 novembre 2016



**PRIÈRE**

**DIX HEURES**

## **ORDRE DU JOUR**

### **AFFAIRES ÉMANANT DES DÉPUTÉS**

#### **DEUXIÈME LECTURE — PROJETS DE LOI D'INTÉRÊT PUBLIC**

M. SMOOK

(N° 205) — *Loi sur le Jour du patrimoine ukrainien/The Ukrainian Heritage Day Act*

M. MALOWAY

(N° 210) — *Loi modifiant la Loi sur le recouvrement des petites créances à la Cour du Banc de la Reine/The Court of Queen's Bench Small Claims Practices Amendment Act*

M. CURRY

(N° 213) — *Loi modifiant la Loi sur la fonction publique (embauche préférentielle des réservistes ayant été en activité de service)/The Civil Service Amendment Act (Employment Preference for Reservists with Active Service)*

M. SWAN

(N° 214) — *Loi modifiant la Loi sur l'obligation alimentaire/The Family Maintenance Amendment Act*

---

#### **DEUXIÈME LECTURE — DÉBAT — PROJETS DE LOI D'INTÉRÊT PUBLIC**

Motion de M. FLETCHER

(N° 203) — *Loi modifiant la Loi sur la profession d'avocat (nomination de conseillers de la Reine)/The Legal Profession Amendment Act (Queen's Counsel Appointments)*  
(M. ALLUM — 7 min)

Motion de M. GERRARD

(N<sup>o</sup> 207) — *Loi modifiant le Code des droits de la personne/The Human Rights Code Amendment Act*  
(ouvert)

---

## PROPOSITIONS

M<sup>me</sup> FONTAINE — Couverture obligatoire de tous les médicaments essentiels pour les femmes sous le Régime d'assurance-médicaments

12. Attendu :

que Santé Canada a approuvé en juillet 2016 la vente de la pilule abortive Mifégy miso, désignée comme médicament essentiel par l'Organisation mondiale de la Santé, et que ce médicament sera disponible dès novembre 2016;

que Santé Canada exige que les médecins n'administrent ce médicament qu'après avoir suivi une formation en ligne et qu'ils le dispensent eux-mêmes plutôt que de le prescrire;

que cette exigence va au-delà des services offerts par nombre de cabinets de médecins de famille, en particulier dans les collectivités rurales et éloignées, qui n'ont pas d'expérience en approvisionnement et en distribution de produits pharmaceutiques, ce qui pourrait engendrer davantage de barrières à leur accès;

que Mifégy miso coûte environ 270 \$ et qu'il ne s'agit pas d'un médicament couvert par les régimes d'assurance-maladie provinciaux;

qu'à l'exception du Québec, toutes les provinces ont refusé d'ajouter la pilule à leur liste de médicaments couverts et que le Manitoba doit demeurer chef de file en matière d'accès aux soins de santé génésique;

que toutes les femmes au Manitoba ont le droit d'avoir accès à des soins de santé génésique abordables;

que ces dernières années, des investissements — visant notamment la construction d'un nouvel hôpital pour femmes, l'agrandissement de la Clinique de santé des femmes et l'ouverture du Centre de naissance — ont été effectués dans le but d'améliorer les soins de santé génésique destinés aux femmes et que la lutte pour offrir des services universels, tels que la garde d'enfants, continue,

il est proposé que l'Assemblée législative du Manitoba exhorte le gouvernement provincial à mettre en œuvre un plan prévoyant la fourniture et la réglementation de la pilule abortive et à l'ajouter au régime d'assurance-médicaments de la province afin que les femmes manitobaines puissent y avoir accès facilement.

---

## PROPOSITIONS — DÉBAT

1. M. WIEBE — Protection d'un système public de soins de santé solide  
(M. le *ministre* GOERTZEN — 5 min — Il reste 124 minutes.)
3. M. TEITSMA — Reconnaissance de l'importance des connaissances financières  
(M. WIEBE — 7 min — Il reste 125 minutes.)
4. M. LINDSEY — Reconnaissance de la nécessité d'augmenter le salaire minimum  
(M. MICHALESKI — 3 min — Il reste 123 minutes.)
5. M. EWASKO — Reconnaissance des avantages liés à l'engagement du gouvernement provincial à l'égard de l'alphabétisation des adultes  
(M<sup>me</sup> LATHLIN — 7 min — Il reste 123 minutes.)
6. M. KINEW — Droits égaux des Premières Nations  
(M. NESBITT — 8 min — Il reste 129 minutes.)
7. M. WHARTON — Soutien aux pêcheurs manitobains  
(M. SWAN — 1 min — Il reste 121 minutes.)
8. M. ALLUM — Stratégie provinciale de lutte contre les opiacés  
(M. GERRARD — 8 min — Il reste 132 minutes.)
10. M. SARAN — Bien refléter l'histoire des nouveaux arrivants dans les programmes d'études provinciales  
(M. ISLEIFSON — 5 min — Il reste 138 minutes.)
11. M. JOHNSON — Appui de la décision du gouvernement de dissoudre la Commission manitobaine d'aménagement de la route située du côté est  
(M. MALOWAY — 9 min — Il reste 133 minutes.)

---

**TREIZE HEURES TRENTE**

## AFFAIRES COURANTES

### DÉPÔT DE PROJETS DE LOI

M. FLETCHER

(N<sup>o</sup> 200) — *Loi modifiant la Loi sur les circonscriptions électorales/The Electoral Divisions Amendment Act*

M. FLETCHER

(N<sup>o</sup> 201) — *Loi sur les jours fériés (modification de diverses dispositions législatives)/The Statutory Holidays Act (Various Acts Amended)*

M. FLETCHER

(N° 202) — *Loi sur la désignation du cimetière Brookside/The Brookside Cemetery Recognition Act*

---

**RAPPORTS DE COMITÉS**

**DÉPÔT DE RAPPORTS**

**DÉCLARATIONS DE MINISTRE**

**DÉCLARATIONS DE DÉPUTÉ**

**QUESTIONS ORALES**

**PÉTITIONS**

**GRIEFS**

**ORDRE DU JOUR (suite)**

**AFFAIRES ÉMANANT DU GOUVERNEMENT**

**COMITÉ PLÉNIER**

**COMITÉ DES SUBSIDES**

---

**ÉTAPE DU RAPPORT — AMENDEMENTS**

M. le *ministre* FIELDING

(N° 8) — *Loi sur la protection des enfants (communication de renseignements)/The Protecting Children (Information Sharing) Act*

(amendé — comité)

(amendements [3] — M<sup>me</sup> FONTAINE)

(amendement [1] — M. le *ministre* FIELDING)

M. le *ministre* WISHART

(N° 15) — *Loi sur la sensibilisation et la prévention en matière de violence à caractère sexuel (modification de la Loi sur l'administration de l'enseignement postsecondaire et de la Loi sur les établissements d'enseignement professionnel privés)/The Sexual Violence Awareness and Prevention Act (Advanced Education Administration Act and Private Vocational Institutions Act Amended)*

(amendements [2] — M. le *ministre* WISHART)

(amendements [4] — M. KINEW)

---

## APPROBATION ET TROISIÈME LECTURE — DÉBAT

Motion de M<sup>me</sup> la *ministre* STEFANSON

(N<sup>o</sup> 4) — *Loi modifiant la Loi électorale/The Elections Amendment Act*  
(M. SWAN — 27 min)

---

## DEUXIÈME LECTURE — DÉBAT

Motion de M. le *ministre* PEDERSEN

(N<sup>o</sup> 16) — *Loi abrogeant la Loi sur la Commission manitobaine d'aménagement de la route située du côté est/The Manitoba East Side Road Authority Repeal Act*  
(M. HELWER — 28 min)

---

## PROPOSITIONS ÉMANANT DU GOUVERNEMENT — DÉBAT

M. le *ministre* CULLEN — Partenariat transpacifique

Attendu :

qu'entre 2012 et 2014, les exportations du Manitoba vers les pays signataires du Partenariat transpacifique se chiffraient en moyenne à plus de 9 milliards de dollars par année;

que le Partenariat transpacifique appuiera la croissance économique et la création d'emplois puisqu'il éliminera les tarifs sur la quasi-totalité des exportations clés du Manitoba tout en permettant l'accès à de nouvelles occasions d'affaires dans la région Asie-Pacifique;

que se soustraire au Partenariat transpacifique éliminerait l'accès à d'importants marchés commerciaux et mettrait en péril des emplois au Manitoba,

il est proposé que l'Assemblée législative du Manitoba confirme son appui au Partenariat transpacifique et qu'elle demande au gouvernement fédéral de prendre les mesures nécessaires en vue de ratifier l'Accord.

[M. MARCELINO (Tyndall Park) — 13 min]

---

# FEUILLETON DES AVIS

## AVIS DE RÉUNIONS DE COMITÉ

Le Comité permanent du développement social et économique se réunira le jeudi 3 novembre 2016 à 18 heures, dans la salle 255 du palais législatif, à Winnipeg, afin d'examiner tout projet de loi dont il est saisi.

\* \* \*

Le Comité permanent des projets de loi d'intérêt privé se réunira le jeudi 3 novembre 2016, à 18 heures, dans la salle 254 du palais législatif, à Winnipeg, afin d'examiner tout projet de loi dont il est saisi.

\* \* \*

Le Comité permanent des affaires législatives se réunira le lundi 7 novembre 2016, à 18 heures, dans la salle 255 du palais législatif, à Winnipeg, afin d'examiner tout projet de loi dont il est saisi.

---